



## ANNELER GÜNÜNÜZ KUTLU OLSUN!

Anneler Günü kendini 1600'lü yıllarda İngilizler'in "Mothering Sunday"

(Anneler Pazarı) kutlamalarında gösterdi. Hıristiyanlığın Avrupa'ya yayılmasından sonra "Anneler Pazarı" kutlamaları ruhani bir güç sayılan "Anneler Kilisesi" ni onurlandırmak amacıyla düzenlenmeye başlandı, doğurganlık ve inanca yine bir araya geldi. İçinde buldukları dönemde zor koşullar altında yaşayan ve çoğu zaman çalıştıkları yerlerde barınan İngilizler bu özel günde izinli sayılırlar ve tüm günlerini evlerinde anneleri ile geçirirlerdi. Hatta biraz da hıristiyan aleminin yortu geleneğinin etkisiyle olsa gerek "mothering cake" adını verdikleri bir tür pasta götürme adeti yerleşmişti. Hıristiyanlığın Avrupa'da yaygınlaşmasından sonra bu kutlama, onlara hayat veren ve kötülüklerden koruyan ruhani

bir güç sayılan "Anneler Kilisesi" ni onurlandırmak amacıyla değişti. Zamanla kilise festivali Anneler pazarı kutlamaları ile birleşerek, beraber kutlanmaya başlandı. Anneler Günü resmi olarak ise ilk kez Amerika Birleşik Devletleri'nde 1872 yılında kutlandı. Şair Julia Ward Howe bundan böyle her Paskalya Yortusu'nun dördüncü Pazarı'na denk gelen tarihin kendi şehrinde Anneler Günü olarak kutlanacağını ilan etti. Philadelphia'da yaşayan Ana Jarvis adındaki genç kız, annesinin ölüm yıldönümü olan Mayıs ayının ikinci Pazarı'nın tüm eyalette "Anneler Günü" olarak kutlanması istedi. Politikacılar, bakanlara ve iş adamlarına kendisine yardımcı olmaları için mektup yazdı.

Jarvis'in gösterdiği gayret 1911 yılında semeresini verdi ve her yıl Mayıs ayının ikinci Pazar gününün Amerika Birleşik Devletleri'nin tüm eyaletlerinde "Anneler Günü" kutlanması hükümet kararıyla kesinleşti. Böylece Mezopotamya ve Anadolu uygarlıklarının binlerce yıl önce başlattığı gelenek 20. yüzyılın başından itibaren dünya çapında kabul görmüş oldu. Ülkemizde ise 1955 yılından beri Mayıs ayının ikinci pazar gününde anneler günü kutlanıyor. Türkiye, Danimarka, Finlandiya, İtalya, Avustralya ve Belçika'da da aynı tarih kabul edilmesine rağmen İngiltere'de ve diğer birçok ülkede Anneler Günü ulusça belirlenen değişik tarihlerde kutlanmaktadır. (arkadaş)

**TURKISH AIRLINES TÜRK HAVA YOLLARI**

**ERKEN BİLET ALAN KAZANIYOR**

İSTANBUL	125
ANKARA, İZMİR, ANTALYA	293
ADANA, G.ANTEP, TRABZON, SAMSUN, KONYA	295

**Direkt Uçuşlar**

**İstanbul:** Pazartesi, Çarşamba, Cuma, Cumartesi  
**Antalya:** Salı, Cuma, Pazar  
**İzmir:** Salı, Cumartesi

**2009 YAZ rezervasyonları başlamıştır**  
Fiyatlara havaalanı vergisi dahil değildir.  
Aile ve Yaşlılık indirimi  
Biletler 1 Yıl geçerlidir  
30 Kg yük hakkı

**Yüksek sezonda**  
**Basel'den ve Zürih'ten direkt uçuşlar**  
**ANKARA-İZMİR-ADANA-KAYSERİ-GAZİANTEP**

**adelya** Travel  
TURKISH AIRLINES  
Tel: +41 61 683 51 71  
Fax: +41 61 683 51 72  
www.adelyatravel.com

Thür. Cirkel Spezialist  
Mob: +41 79 320 53 75  
Klybeckstr. 44  
CH-4057 Basel  
adelya@balcab.ch

**Föderation der Demokratischen ArbeiterInnen Vereine  
Basel ve Çevresi Demokratik İşçi Derneği  
Längstrasse 14 . 4133 Pratteln**

## Pikniğe Çağrı

Her sene geleneksel olarak düzenlediğimiz pikniğe; tüm Türkiyeli emekçileri Birlikte halay oynamaya , paylaşarak , yemeğe içmeye davet ediyoruz.

**Program :** Davul Zurna, Müzik ve çeşitli yarışma ve oyunlar  
**Yemek :** Şiş kebap, Tavuk ızgara, Değişik sucuklar, Salata çeşitleri, Meyve Sebze çeşitleri  
**Yer :** Römerstadt Augusta Raurica Amphitheater Tiyatro Bölümü  
**Tarih :** 3 MAYIS 2009 Pazar günü Saat 08.00 itibaren  
**Telefon :** 061 811 35 29

**Düzenleyen: Basel ve Çevresi Demokratik İşçi Derneği**

**GARAGE KV AUTOS**  
Ouvertures 9.00 - 12.00  
14.00 - 19.00  
Samedi 9.00 - 12.00  
Tel: 03 89 89 43 85 - Fax: 03 89 67 11 72  
105, route de Saint-Louis 68220 HEGENHEIM

**AKYOL SCHNEIDER ATELIER**

Reparaturen und Änderungen

Tel.: 061 381 81 89  
Strassburgerallee 93  
4055 Basel

ÖFFNUNGSZEITEN  
MO-FR : 09.00-12.00  
: 14.00-18.30  
SA : 09.00-15.00

**Luzern Alevi Kültür Merkezi  
Dayanışma ve Birlik Gecesi**

Sanatçılar: Gülser Duman, Emrah Mahzumi, Yıldırım Budak, Zeynel Vardak  
LAKM Konuşmacılar: Dilek Özgünar, Bilent Ant, Turgut Öker  
LAKM Etkinlikleri: LAKM Semah Grubu, LAKM Saz Ekibi, LAKM Dernek Müzisyenleri

Yer: Treffpunkt Bären  
Bahnhofstrasse 4, 6235 Bülren  
Tarih: 02.05.2009 Cumartesi  
Saat: 17.00 de  
İletişim: 0765701150

**KEBAB & PIZZA HOUSE TAKE AWAY**  
Öffnungszeiten: Montag-Donnerstag 9.00-23.00, Freitag-Samstag 9.00-24.00, Sonntag 9.00-23.00  
Tel: 041 440 11 55  
Luzernerstr. 15 - 4030 Olten Fax: 041 440 11 55

**Take Away Pizza Kebap Kurier**  
Miro's Pizza  
Birkenmatt 25 - 6343 Rotkreuz  
Tel. 041 790 85 85 - www.miros.ch

**A Pack GmbH**  
In the Future  
Tel. 041 280 280 88  
www.distribut.ch

**New Point**  
Restaurant  
New Point  
Winkelriedstrasse 47  
6003 Luzern

**GİRİŞ BİLETİ: 20 CHF**

**fotoğa**  
"Çünkü, anılar yaşatılmaya değer"  
Nisan, doğun, süznet ve her türlü eşyalarınızı kamera çekimi yapın  
Natal : 00 41 079 776 13 16  
Gülşah İmex

**archimete**  
architektur

**potpourri anatolien**

50. JAHRE KURDISCHER TOP 2000

Veranstalter: potpourri gruppe  
www.potpourri-gruppe.ch  
info@potpourri-gruppe.ch

**SAMSTAG, 02. MAI** TSCHARNERGUT - WALDMANNSTR. 17, 3027 BERN  
19:00 VERNISAGE DER AUSSTELLUNGEN  
VON BİRTAN GÜVEN  
MIT GIPSARBEITEN UND ABSTRAKTEN BILDERN SOWIE MOTIVEN UND SÜLEYMAN DANIŞMAN  
MIT BILDERN UND OBJEKTEN VON KURDISCHEN MOTIVEN  
AUSSTELLUNGSDAUER: 02. - 24. MAI  
21:00 ÖZER URUN & BÜLENT ABBASOĞLU  
LIVE KURDISCHE INSTRUMENTALMUSIK • ENTRITT: 5,-

**SONNTAG, 03. MAI** TSCHARNERGUT - WALDMANNSTR. 17, 3027 BERN  
18:00 - 21:00 FILMABEND • ENTRITT: 2 FILME 10,-  
"BABAMI HIRSIZLAR ÇALDI" ESEN İŞİK, 1999, 24 MIN.  
TÜRKSCH MIT DEUTSCHEN UNTERTITEL  
"BUNTE TRÄUME" MANG KHALIL 2004, 52 MIN  
KURDISCH-DEUTSCH MIT DEUTSCHEN UNTERTITEL  
ANSCHLIESSENDE PODIUMDISKUSSION MIT DEN FILMEMACHERINNEN

**SAMSTAG, 09. MAI** TSCHARNERGUT - WALDMANNSTR. 17, 3027 BERN  
20:00 RAP/HIP-HOP JAM JIYABI (WELAT-MUSIK) & DJ ÇAYKAD,  
T.S.A./X-MASTER / ARMAGEDDON-MUSIC / BLOCKJUNGE • ENTRITT: 7,-/10,- INKL. GETRÄNK

**SONNTAG, 10. MAI** TSCHARNERGUT - WALDMANNSTR. 17, 3027 BERN  
16:00 "YEDİ KÖYÜN YARBICI" - KINDERTHEATER  
MIT TIYATRO ALATURKA (TÜRKSCH) • ENTRITT: 10,-  
17:30 MUSIK MIT KINDERMUSIKGRUPPEN  
19:30 "WEGE INS TSCHARNI" THEATERSTÜCK  
EIN PROJEKT VON SILVIA GABRIEL & ESRAH UĞURLU

**SAMSTAG, 16. MAI** TSCHARNERGUT - WALDMANNSTR. 17, 3027 BERN  
18:00 VORSTELLUNG DER TRADITIONELLEN SPEZIALITÄTEN  
20:00 VORFÜHRUNGEN DER TRADITIONELLEN TÄNZE  
UND DISCO MIT TRADITIONELLER TANZMUSIK • ENTRITT: 7,-

**SONNTAG, 17. MAI** TSCHARNERGUT - WALDMANNSTR. 17, 3027 BERN  
18:00 FILMABEND • ENTRITT: 7,-  
"UND MACHT EUCH DIE ERDE UNTERTAN" CHRISTOPH WALDER  
2008, ÖSTERREICH, DOKUMENTARFILM ZU HASANKEYF

**SAMSTAG, 23. MAI** GÄBELBACH WEIERMATTSTRASSE 56, 3027 BERN  
ABSCHLUSSKONZERT ENTRITT: 25,-  
20:30 KONZERT MIT SUAVI UND „POTPOURRI-2“ KONZERT MIT DIWANE

Dieses Projekt wird unterstützt durch:  
- Vereinigung für Beratung, Integrationshilfe und Gemeinwesenarbeit (Vbg-bern)  
- Kulturzentrum Reifschule  
- Megafon - Zeitung aus der Reifschule Bern  
- Der Kurdisch-Türkisch-Schweizerische Kulturverein (KUTÜSCH)  
- Alevitisches Kulturzentrum In Bern  
- IKS'İS  
- Interkulturelle Brücke (ikub)  
- Schule Tscharnegut

**Ausstellung**  
02.- 25.05.09  
Vernissage  
02.05.09 - 19:00 Uhr  
**Cafe Tscharni**  
Waldmannstrasse 17  
3027 Bern (Bethlehem)  
Haltestelle: Blumenfeld  
Bus: 14

Veranstalter: potpourri gruppe  
www.potpourri-gruppe.ch  
info@potpourri-gruppe.ch

Gipsmosaiken inspiriert von griechisch-römischen Vorbildern der versunkenen Euphratmetropole Zeugma.  
Abstrakte Bilder und andere Motive von  
**BIRTAN GÜVEN**

**AUSSTELLUNG**  
VON  
**SÜLEYMAN DANIŞMAN**  
MIT BILDERN  
UND  
OBJEKTEN  
VON  
KURDISCHEN  
MOTIVEN  
**02.-25. MAI**  
VERNISAGE  
02. MAI UM  
19:00 UHR

Veranstalter: potpourri gruppe  
www.potpourri-gruppe.ch  
info@potpourri-gruppe.ch